

**Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om præcisering af Rådets forordning (EF) nr. 2223/96 for så vidt angår principperne for registrering af skatter og bidrag til sociale ordninger**

(2000/C 21 E/14)

KOM(1999) 488 endelig udg. — 1999/0200(COD)

(Forelagt af Kommissionen den 18. oktober 1999)

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN  
EUROPÆISKE UNION HAR —

Kreditmarkeds- og Betalingsbalancestatistik, der er nedsat  
ved afgørelse 91/115/EØF, er blevet hørt —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske  
Fællesskab, særlig artikel 285,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

*Artikel 1*

under henvisning til udtalelse fra Det Økonomiske og Sociale  
Udvalg,

**Formål**

i henhold til fremgangsmåden i traktatens artikel 251, og

Formålet med denne forordning er at fastlægge fælles prin-  
cipper for præcisering af indholdet af ENS 95 for så vidt  
angår skatter og bidrag til sociale ordninger for at sikre  
sammenlignelighed og gennemsigtighed mellem medlemssta-  
terne.

ud fra følgende betragtninger:

*Artikel 2*

**Almindelige principper**

(1) Rådets forordning (EF) nr. 2223/96 af 25. juni 1996 om  
det europæiske national- og regionalregnskabsystem i Det  
Europæiske Fællesskab (ENS 95) udgør referencerammen  
for de fælles standarder, definitioner, klassifikationer og  
regnskabsregler, der skal anvendes ved udarbejdelse af  
medlemsstaternes regnskaber til opfyldelse af Det Euro-  
pæiske Fællesskabs statistiske behov, således at der kan  
opnås resultater, der er sammenlignelige medlemsstaterne  
imellem;

Skatter og bidrag til sociale ordninger, som registreres i syste-  
met, omfatter ikke beløb, som ikke vil kunne oppebæres.

(2) i artikel 2 i forordning (EF) nr. 2223/96 fastlægges betin-  
gelsesne for Kommissionens ændring af metodologien for  
ENS 95 med det formål at præcisere og forbedre indholdet;

Derfor skal skatter og bidrag til sociale ordninger, som regi-  
streres i systemet efter optjeningstidspunktet, set over en  
rimelig periode svare til de beløb, som faktisk oppebæres.

(3) bestemmelsen om, at Kommissionen ikke må foretage  
ændringer i grundbegreberne, er i det foreliggende tilfælde  
ikke klart overholdt;

*Artikel 3*

**Registrering af skatter og bidrag til sociale ordninger i  
regnskaberne**

(4) det er derfor nødvendigt at forelægge Europa-Parlamentet  
og Rådet præciseringer vedrørende registrering af skatter  
og bidrag til sociale ordninger i ENS 95;

De skatter og bidrag til sociale ordninger, der registreres i  
regnskaberne, kan udledes af to kilder, nemlig indbetalingerne  
og de beløb, som fremgår af en ansættelse eller en angivelse.

(5) i artikel 2 i protokollen om proceduren i forbindelse med  
uforholdsmæssigt store underskud, der er knyttet som bilag  
til traktatens artikel 104, bestemmes det, at der ved offent-  
ligt underskud forstås den offentlige sektors nettolåntag-  
ning, som defineret i det europæiske nationalregnskabs-  
system (ENS);

a) Anvendes ansættelserne og angivelserne som kilde, justeres  
beløbene ved hjælp af en koefficient, der gør det muligt at  
tage hensyn til fastsatte, men aldrig oppebårne beløb. For at  
afspejle de fastsatte, men aldrig oppebårne beløb, beregnes  
koefficienterne på grundlag af tidligere erfaringer. Koeffici-  
enterne er specifikke for de forskellige typer skatter og  
bidrag til sociale ordninger. Hvert land fastsætter de koeffi-  
cienter, det vil anvende, efter en metode, som på forhånd er  
aftalt med Kommissionen (Eurostat).

(6) såfremt ENS 95 ikke giver en sammenlignelig og gennem-  
sigtig løsning for alle medlemsstaterne, bør man henholde  
sig til regnskabsprincipperne i System of National Accounts  
(SNA 93), der finder anvendelse på verdensplan, idet de  
relevante SNA-afsnit i det foreliggende tilfælde er afsnit  
7.60 og 8.50;

b) Anvendes indbetalingerne som kilde, periodeafgrænses disse,  
således at de pågældende beløb henføres til det tidsrum,  
hvor den virksomhed, der har givet anledning til indbeta-  
lingspligten, har fundet sted (eller, hvad angår visse former  
for indkomstskatter, til det tidsrum, hvor skatteansættelsen  
har fundet sted). Afgrænsningen kan baseres på det gennem-  
snitlige tidsinterval mellem den pågældende virksomhed  
(eller skatteansættelsen) og indbetalingen.

(7) Udvalget for Det Statistiske Program, der er nedsat ved  
afgørelse 89/382/EØF, Euratom, og Udvalget for Penge-,

*Artikel 4***Overensstemmelse mellem opgørelsen af BNP fra udgiftssiden, produktionssiden og indkomstsiden i kontosystemet**

For at bringe BNP, beregnet på basis af udgifterne, i overensstemmelse med BNP, beregnet på basis af produktionen, skal al skat på produktionen, som er inkluderet i markedsprisen for indkøbte varer og tjenester, men som på grund af svig, konkurs eller af andre grunde aldrig overføres af sælgeren til de offentlige myndigheder, medregnes i sælgerens overskud af produktionen. Ved opgørelsen af BNP på basis af indkomsten anvendes nu tilsvarende fremgangsmåde i forbindelse med indkomstskatten eller lønmodtagernes bidrag til sociale ordninger, som arbejdsgiverne indeholder ved kilden, men aldrig overfører til de offentlige myndigheder.

*Artikel 5***Kontrol**

1. Kommissionen (Eurostat) kontrollerer, at medlemsstaterne gennemfører de principper, der er fastlagt i denne forordning.

2. Fra år 2000 fremsender medlemsstaterne til Kommissionen (Eurostat) inden udgangen af hvert år en detaljeret beskrivelse af de metoder, de har til hensigt at anvende for de forskellige kategorier af skatter og bidrag til sociale ordninger for at overholde denne forordning.

3. Hver enkelt af de berørte medlemsstater og Kommissionen (Eurostat) aftaler, hvilke metoder der skal anvendes, samt eventuelle ændringer.

4. Udvalget for Det Statistiske Program, Udvalget for Penge-, Kreditmarkeds- og Betalingsstatistik og BNI-udvalget holdes af Kommissionen (Eurostat) underrettet om de metoder, der anvendes, og om beregningen af ovennævnte koefficienter.

*Artikel 6***Gennemførelse**

Kommissionen indfører inden 6 måneder efter vedtagelsen af denne forordning de ændringer, der er nødvendige til anvendelsen af nærværende forordning, i teksten til ENS 95 efter proceduren i artikel 2, stk. 2, i forordning (EF) nr. 2223/96.

*Artikel 7***Ikrafttræden**

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.